

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE  
सहायता फैलू आवेदन प्रारूप

(Healthcare)  
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.: W/1224/1352  
आवेदन संख्या :

APPLICATION DATE : 01/12/2011  
आवेदन तिथि

NAME of APPLICANT :  
आवेदक का नाम : BASU DEB BARMAN

AGE-YEARS वय-वर्ष : 51  
SEX लिंग : M

FATHER'S/SPOUSE'S NAME :  
पिता/कपुम का नाम : JITENDRA BARMAN

PRESENT RESIDENCE ADDRESS : वर्तमान आवासीय पता  
KALNATRAI MANAKAFTI HINGALGANG  
NORTHT 24 PARAGANAS 743439  
WEST BENGAL

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थान आवासीय पता

— AS ABOVE —



OCCUPATION : व्यवसाय

TEA SELLER

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (विवाहित नहीं)

TOTAL ANNUAL INCOME :  
कुल वार्षिक आय

5000 X 12 = 60000

(Attach Proof of Income)  
(आय का साक्ष्य चेतावनी)

PAN No. स्थाई जल्दी संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE? (Tick whichever is applicable):  
क्या आप आय कर रहे हैं (जो मन्त्र हो उस पर सही का निशान लगाने)

Yes / No  
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) वय (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	BASU DEB BARMAN	51	M	SELF
2.	BASU DEB BARMAN	50	M	SPO
3.				
4.				
5.				
6.				
7.				
8.				
9.				
10.				
11.				
12.				
13.				
14.				
15.				
16.				
17.				
18.				
19.				
20.				
21.				
22.				
23.				
24.				
25.				
26.				
27.				
28.				
29.				
30.				
31.				
32.				
33.				
34.				
35.				
36.				
37.				
38.				
39.				
40.				
41.				
42.				
43.				
44.				
45.				
46.				
47.				
48.				
49.				
50.				
51.				
52.				
53.				
54.				
55.				
56.				
57.				
58.				
59.				
60.				
61.				
62.				
63.				
64.				
65.				
66.				
67.				
68.				
69.				
70.				
71.				
72.				
73.				
74.				
75.				
76.				
77.				
78.				
79.				
80.				
81.				
82.				
83.				
84.				
85.				
86.				
87.				
88.				
89.				
90.				
91.				
92.				
93.				
94.				
95.				
96.				
97.				
98.				
99.				
100.				
101.				
102.				
103.				
104.				
105.				
106.				
107.				
108.				
109.				
110.				
111.				
112.				
113.				
114.				
115.				
116.				
117.				
118.				
119.				
120.				
121.				
122.				
123.				
124.				
125.				
126.				
127.				
128.				
129.				
130.				
131.				
132.				
133.				
134.				
135.				
136.				
137.				
138.				
139.				
140.				
141.				
142.				
143.				
144.				
145.				
146.				
147.				
148.				
149.				
150.				
151.				
152.				
153.				
154.				
155.				
156.				
157.				
158.				
159.				
160.				
161.				
162.				
163.				
164.				
165.				
166.				
167.				
168.				
169.				
170.				
171.				
172.				
173.				
174.				
175.				
176.				
177.				
178.				
179.				
180.				
181.				
182.				
183.				
184.				
185.				
186.				
187.				
188.				
189.				
190.				
191.				
192.				
193.				
194.				
195.				
196.				
197.				
198.				
199.				
200.				
201.				
202.				
203.				
204.				
205.				
206.				
207.				
208.				
209.				
210.				
211.				
212.				
213.				
214.				
215.				
216.				
217.				
218.				
219.				
220.				
221.				
222.				
223.				
224.				
225.				
226.				
227.				
228.				
229.				
230.				
231.				
232.				
233.				
234.				
235.				
236.				
237.				
238.				
239.				
240.				
241.				
242.				
243.				
244.				
245.				
246.				
247.				
248.				
249.				
250.				
251.				
252.				
253.				
254.				
255.				
256.				
257.				
258.				
259.				
260.				
261.				
262.				
263.				
264.				
265.				
266.				
267.				
268.				
269.				
270.				
271.				
272.				
273.				
274.				
275.				
276.				
277.				
278.				
279.				
280.				
281.				
282.				
283.				
284.				
285.				
286.				
287.				
288.				
289.				
290.				
291.				
292.				
293.				
294.				
295.				
296.				
297.				
298.				
299.				
300.				
301.				
302.				
303.				
304.				
305.				
306.				
307.				
308.				
309.				
310.				
311.				
312.				
313.				
314.				
315.				
316.				
317.				
318.				
319.				
320.				
321.				
322.				
323.				
324.				
325.				
326.				
327.				
328.				
329.				
330.				
331.				
332.				
333.				
334.				
335.				
336.				
337.				
338.				
339.				
340.				
341.				
342.				

DECLARATION by APPLICANT: नवेदक द्वारा घोषणा पात्र:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
  - I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
  - I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

1) मैं कोशिका कला एवं विद्या प्राप्ति में लिये गये सभी विषयों में सहभागी के अनुसार सत्य एवं चाही है। यदि कोई विषय ऐसा काम माना जाता है जो मेरी सहायता निवारण की जा सकती है।

2) मेरी द्वारा योग्यता के लिए उपलब्ध कराया जाना चाहिए, जो भी वह लड़ी है, डाक्यां उपचयन उत्तर उपचयन की चुनौती के लिये विषय बनाएगा, जो इस प्राप्ति में प्रयोग नहीं होगा।

3) मैं चुनौती कानूनों एवं विषय समाजसेवा और नहीं हूं, उस लड़ी का अधिकार योग्यता के लिए विस्तृत विवरण अनुसार संवैधानिकतावादी विद्या कानूनी से न हो लिया है और न ही विविध नीति।

**AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करता)**

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

1) यह प्रकार पर अपने हस्ताक्षर या अंगूठी की सहायता सहित आवेदन करने वाले उपरोक्त व्यक्ति को यह कानून "कोशिका फाउंडेशन और उसके नामांकन" को अधिकृत कराता है कि यह नाम,

- 1) इस प्रयत्न पर अपने हमेशा वाले अंगठी को छार लगाकर, तो (जलवेदक) उपर्युक्त सहायता का यूट्रोट कारबाह और एस "कोलिका चाटडीशन" का ब्राउन्स्ट कारबाह तू फिर मेंद चाप, जल, चोटों और जो विकल्प इस प्रयत्न ने दीर्घित है, उसे "कोलिका" शब्द, नामों, दान, कलान्धा तुम्हे जरूरी रूपरेखा में युक्ती रखतीर्थियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी ज्ञान या विषय में उपलब्धि प्राप्तने के लिए अधिकृत है; मेरे प्रयत्न का विकल्प मेरे इताव के चाले या बाद मे करने के लिए "कोलिका चाटडीशन" व नामों अधिकृत है।
- 2) तो (जलवेदक) इस बात से महसूस हूँ कि मेरा चार, जल, चोटों और विकल्प जो कि महानायक के बदलेवों से प्राप्तिंश्च है युक्ते स्वतः सहायता का हक्कदार यही कामका इस सम्बन्ध में "कोलिका" एवं उसके ज्ञानियों का विश्व अधिकृत और वास्तविक होगा।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:**

AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पित द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accord following:

- (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

प्राप्ति अधिकार, प्राप्तिवार्ता की सेवा एवं याचनाएँ/योग्यता के "स्वीकृत प्राप्तिवार्ता" में विभिन्न वर्गानुसार दिए गए प्राप्तिवार्ता की जाति है। यदि एक व्यक्ति (प्राप्तिवार्ता) विभिन्न वर्गों से व्याप्त हो तो उसकी प्राप्तिवार्ता की जाति उसकी सबसे बड़ी वर्गीकरण वाली वर्गीकरण की जाति होती है।

- 1) यह कि न हो बर्थमन और न हो भविष्य में विशिष्ट लक्षण या किसी भूत लक्षण ये जल्द सेहीयामते ने होने का हो रहा है, ऐसे कि इनमें "बोलिंग फालन्डेशन" से विपरीतिविनित उपर के उल्लंघन में "बोलिंग फालन्डेशन"। इस प्रदर्श से हुआ कि है। यह "बोलिंग फालन्डेशन" इस लक्षण विनित वर्णीयाकालकाल होता नहीं किया जाता है ये व्यष्टिकाल किसी अपर्याप्त गत लक्षण या किसी अन्य समाचार से जाग्रत होने का अधिकार मुख्यतः रखता है। इस पूर्ण वे भूत कहा जाता है कि भावालाल द्वितीय प्रदर्श उपर सेहीयामते होते किसी भूत लक्षण या समाचार से संबंधित किसी अन्य समाचार हो जाएगा।

२. “कोलिका फार्मनेशन” से तीन पर्याप्तता बोनस वित्तीय इकूल भी है। ऐसी पर इन्स्ट्रुमेंट द्वारा एवं अद्य साल के लिये गवर्नर उपचार/इकूल का “बुनियाद रेट” एवं इन्स्ट्रुमेंट का बोनस का विषय है और “कोलिका फार्मनेशन” द्वारा फिरोज़ प्रकार का जर्वे यथावत नहीं है। इन्स्ट्रुमेंट इन्स्ट्रुमेंट में ऐसी के इतना गुणात्मक और अनेकाने की साथि विवरणीय ऐसी पर्याप्तता द्वारा दी गयी और “फार्मनेशन” मीडी बोनस भवित्वात् या विवरणीय द्वारा यामाते में नहीं दी गयी।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE**

**Date of Surgery**

Dr. Skibastis Das

**M.B.B.S M.S**  
(Name of Dr. & Regd. No. with Stamp)

(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory  
on behalf of Hospital)

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION अन्तर्रिक्ष वापसी केन्द्र

SIGNATURE of TRUSTEE 1  
नासी इस्लाम |

**SIGNATURE of TRUSTEE 2**  
राष्ट्रीय दस्तावेज़ 2

Safary

John G. Clegg